# SERA G002: SERA YA ULINZI WA MTOTO

Mtu mwenye CEO Toleo: 2.2

wajibu:

Imeidhinishwa na 27 February 2019 Tarehe ya Februari 2021

Bodi ya marekebisho Wakurugenzi leo: yaliyopangwa:

## **MAELEZO YA AWALI**

Sera hii iliandikwa na Ofisi ya So They Can ya Australia ili itumike katika shughuli zote za So They Can.

So They Can inaendesha taasisi tano ambazo zimesajiliwa nchini Australia, New Zeland, Marekani, Kenya na Tanzania.

So They Can Australia ni ofisi ya kimataifa inayotoa usaidizi kwa taasisi zote za So They Can. Wakati wote Mkurugenzi Mtendaji ina maana ya Mkurugenzi Mtendaji wa So They Can Australia, Kenya na Tanzania. Isipokuwa kama itabainishwa vinginevyo, Bodi ina maana ya Bodi husika ya taasisi ya So They Can ambapo umeajiriwa au ulipopangiwa.

## UTANGULIZI

So They Can haivumilii kabisa unyanyasaji na unyonyaji wa aina yoyote wa mtoto na inakuza haki za watoto kama zilivyoainishwa katika Makubaliano ya Umoja wa Mataifa juu ya Haki za Mtoto (1989).

Watoto wana haki ya kuishi, maendeleo, kinga na ushiriki. So They Can inachukulia majukumu yake kwa umakini na inakusudia wakati wote kutoa mazingira salama kwa watoto inaowatunza.

Itachukua hatua zote zinazofaa kulinda masilahi, haki na ustawi wa watoto ambao shirika lina mahusiano nao na litatetea uimarishwaji wa ulinzi na kukuza haki za watoto wote katika jamii zinazoendelea. So They Can ina wajibu wa kutekeleza kanuni na taratibu kama zilivyoainishwa katika waraka huu ili kuwalinda watoto dhidi ya unyanyasaji na unyonyaji kutoka kwa Wawakilishi wote ambao wanafanya kazi nao au wanaowasiliana na watoto. Kuzingatia sera hii ni sharti la lazima kwa Wawakilishi wote wa So They Can.

So They Can inatambua kuwa ni muhimu kwa wawakilishi wake wote katika nchi zenye miradi yake kufahamu sheria za mahali husika za ulinzi wa watoto na matokeo ya kuzikiuka. Kwa kuwa hivi sasa miradi ya So They Can ipo Kenya na Tanzania sheria hizo ni pamoja na:

- Hati ya Kiafrika kuhusu Haki na Ustawi wa Mtoto
- Sheria ya watoto nchini Kenya
- Sheria ya Mtoto ya Tanzania

## **UFAFANUZI**

- Kwa kuzingatia Mkataba wa Umoja wa Mataifa juu ya Haki za Mtoto, mtoto katika sera na taratibu hizi ni mtu chini ya miaka 18.

- Wawakilishi wa So They Can ni watu wote na taasisi zote zinazofanya kazi kwa niaba ya So They Can bila kujali kama kuna au hakuna makubaliano rasmi ya kisheria kati yao na na So They Can. Hii inajumuisha, mbali na wenginge, wadhamini wote, wanachama, wakurugenzi, wafanyakazi, wakandarasi, washauri, wafanyakazi wa kujitolea, vibarua, wazabuni na washirika wanaotekeleza miradi bila kujali ni nchi gani majukumu yao yamepangwa.
- **Mawasilano na watoto**: Kufanya kazi au katika nafasi ambayo inajumuisha au inaweza kuhusisha kuwasiliana na watoto, iwe chini ya majukumu ya kazi au kwa sababu ya aina ya mazingira ya kazi.
- -Kufanya kazi na watoto: Kufanya kazi na watoto kunamaanisha kuhusika katika shughuli na mtoto ambapo mawasiliano yanaweza kutarajiwa kama sehemu ya kawaida ya shughuli hiyo na mawasiliano sio ya tukio la nyongeza. Kufanya kazi ni pamoja na kujitolea au kazi zingine zisizo na malipo.
- **Ukaguzi wa rekodi ya uhalifu**: Ukaguzi wa historia ya rekodi ya uhalifu ya mtu uliofanywa na polisi au mamlaka nyingine inayohusika na ukaguzi huo. Watu wanatakiwa kuridhia ukaguzi wa rekodi ya uhalifu na wanapaswa kuambiwa kusudi la cheti cha ukaguzi cha polisi, kinachoonyesha matokeo ya ukaguzi wa rekodi ya uhalifu, kitakavyotumika.

# - Unyanyasaji wa watoto ni pamoja na:

- Unyanyasaji wa kimwili: matumizi ya nguvu dhidi ya mtoto ambayo humsababishia madhara.
  Tabia ya unyanyasaji wa kimwili ni pamoja na kusukuma, kupiga, kupiga kofi, kumtikisa, kumtupa, kumchoma, kupiga ngumi, kupiga mateke, kuuma, kunyonga, kumwekea sumu.
- unyanyasaji wa kingono: kumtumia mtoto kujitosheleza kingono kunakofanywa na mtu mzima au na mtoto mwenye umri mkubwa zaidi yake au kijana aliyebalehe. Tabia za unyanyasaji wa kingono zinaweza kujumuisha kuminya sehemu za siri; punyeto; ngono ya mdomo; kumwingilia mtoto ndani ya uke au kinyume na maumbile kwa uume, kidole au kitu kingine chochote; kuminya matiti; kupiga chabo; kuonyesha sehemu za siri; na kumweka au kumuhusisha mtoto kwenye picha za ngono.
- **-Unyanyasaji wa kihisia**: inamaanisha kitendo kisichostahili kinachofanywa na mzazi au mlezi kwa mtoto, au kushindwa kwa muda kumpa mtoto malezi ya kutosha yasiyokuwa ya mwili. Vitendo kama hivyo vina uwezekano mkubwa wa kuharibu hali ya kujithamini au uwezo wa kijamii kwa mtoto.
  - Kutelekeza: kushindwa kwa mzazi au mlezi kumpa mtoto (ambapo wako katika nafasi ya kufanya hivyo) mazingira ambayo yanakubaliwa kitamaduni kuwa muhimu kwa ukuaji wake kimwili, kihisia na ustawi.
  - Unyanyasaji: Kumwadhibu au kumrekebisha mtoto kwa njia isiyofaa au kumtaka mtoto kufanya mambo yanayozidi uwezo wake au ya kudharirisha na / au kumtolea mtoto maneno ya kudhalilisha mara kwa mara.
- Unyonyaji wa mtoto: inamaanisha moja au zaidi ya yafuatayo:
  - Kufanya au kumlazimisha mtu mwingine kufanya kitendo au vitendo vya unyanyasaji dhidi ya mtoto
  - Kumiliki, kudhibiti, kutengeneza, kusambaza, kupata au kusambaza vifaa vya unyonyaji wa watoto

- Kufanya au kumlazimisha mtu mwingine kufanya kitendo au vitendo vya urubuni au urubuni wa kimtandao.
- Kumtumia mtoto kujinufaisha, kwa kazi, kujitosheleza kingono au faida nyingine ya kibinafsi au kifedha
- Madhara: Athari yoyote mbaya kwa afya ya kisaikolojia au ustawi wa kihisia ya mtoto. Madhara yanaweza kusababishwa na fedha au unyanyasaji wa kimwili au kihisia, kutelekeza, na/au unyanyasaji wa kingono au unyonyaji uliokusudiwa au la.
- **Nyenzo za unyonyaji wa watoto**: Nyenzo bila kujali aina yake ambayo imeainishwa kama nyenzo za unyanyasaji wa watoto au nyenzo za ponografia ya watoto.
- **Nyenzo za unyanyasaji wa watoto**: Nyenzo inayomwonyesha (waziwazi au dhahiri) mtoto kama mhanga wa kuteswa, ukatili au unyanyasaji wa kimwili.
- **Vitu vya ponografia vya watoto**: Nyenzo inayoonyesha mtu, au ni uwakilishi wa mtu, ambaye ni, au anaonekana kuwa chini ya miaka 18 na anajihusisha, au anaonekana kuhusika katika tukio la kingono au shughuli za kingono. , au yuko na mtu ambaye anayejihusisha na, au anaonekana kuhusika, katika tukio au shughuli ya ngono, na hufanya hivi kwa njia ambayo mtu mwenye busara angechukulia kuwa, katika hali zote kuwa ni mbaya.
- -**Urubuni:** tabia ambayo inafanya iwe rahisi kwa mkosaji kumpata mtoto kwa shughuli za ngono. Kwa mfano, mkosaji anaweza kujenga uhusiano wa uaminifu na mtoto, na kisha atafute uhusiano wa kimapenzi (kwa mfano kwa kuhimiza hisia za kimapenzi, au kunfundisha mtoto dhana za ngono kupitia ponografia).
- Urubuni wa Mtandaoni: Kitendo cha kutuma ujumbe wa kielektroniki kwa mtoto, kwa kusudi la kutaka mpokeaji kujiingiza au kujishughulisha na shughuli za ngono na mtu mwingine, pamoja na lakini sio lazima na mtumaji; au ya kutuma ujumbe wa kielektroniki wenye maudhui yasiyofaa kwa mpokeaji ambaye mtumaji anaamini kuwa mtoto.

## Uvumilivu wa sifuri wa unyonyaji na unyanyasaji wa watoto

So They Can ina mfumo wa kutovumilia kabisa unyonyaji na unyanyasaji wa watoto. Unyonyaji na unyanyasaji wa watoto vitapelekea kutolewa kwa adhabu za za uhalifu, madai na hatua za kinidhamu. So They Can kwa kujua haitamwajiri - moja kwa moja au au vinginevyo - mtu yeyote ambaye ambaye analeta hatari kwa watoto. So They Can wanafanya kazi kupunguza hatari za unyonyaji na unyanyasaji wa watoto zinazohusiana na kazi na mipango yake, na hufundisha wafanyikazi wake na washirika juu ya majukumu yao chini ya sera hii.

## Tathmini na kusimamia hatari na usalama wa kinga ya watoto

Wakati haiwezekani kuondoa kabisa hatari za unyonyaji na unyanyasaji wa mtoto, uangalifu katika usalama wa usaili na uchujaji wa mtoto na usimamizi unaolenga mtoto unaweza kutambua, kupunguza, kudhibiti au kupunguza hatari kwa watoto ambazo zinaweza kuhusishwa na kazi na mipango ya So They Can.

## Kushiriki jukumu la ulinzi wa mtoto

Ili kudhibiti vyema hatari dhidi ya watoto, So They Can huhitaji kujitolea, msaada na ushirikiano wa mashirika ya washirika na watu wanaosaidia kutekeleza shughuli zinazosimamiwa na So They Can.

# Haki ya kiutaratibu

So They Can itatumia haki ya kiutaratibu wakati wa kufanya maamuzi ambayo yanaathiri haki za mtu au masilahi yake. Washirika waSo They Can wanatakiwa kufuata kanuni hii wakati wanaposhughulikia tuhuma za unyonyaji na unyanyasaji wa mtoto.

# Utambuzi wa maslahi bora ya mtoto

Australia, na pia Kenya na Jamhuri ya Muungano wa Tanzania ambapo shughuli za maendeleo ya So They Can zinafanyika, zimesaini Mkataba wa Umoja wa Mataifa juu ya Haki za Mtoto. So They Can imejitolea kutekeleza haki za mtoto na majukumu ya Australia chini ya makubaliano haya. Katika vitendo vyote vinavyohusu watoto, maslahi mazuri ya mtoto yatazingatiwa kwanza.

## **MAJUKUMU CHINI YA SERA HII**

# Menejimenti ya So They Can

Watendaji wakuu na mameneja wa So They Can wana jukumu la kukuza na kuhakikisha haki na usalama wa watoto. Menejimenti ina jukumu la utekelezaji wa sera na taratibu hizi na itafuata Kanuni za Mwenendo kuhusiana na ulinzi wa watoto (zilizoambatanishwa hapa chini). Jukumu maalum ni pamoja na kujenga uhamasishaji wa ulinzi wa watoto, utetezi, shughuli thabiti za usaili na uchuguzi, elimu na mafunzo pamoja na kozi za kuongeza ujuzi mara mbili kwa mwaka kwa Wawakilishi wote walio na uhusiano unaoendelea na So They Can, udhibiti wa udhamini, kujibu malalamiko na madai, mifumo na utawala. Watendaji wakuu na mameneja wana jukumu la kukuza ujumbe wa usalama wa watoto katika kazi zao pamoja na mawasiliano salama ya mtoto kwenye tovuti, majarida, vifaa vya kuajiri na machapisho ikiwa ni pamoja na vifaa vya kuombea ufadhili. Mameneja katika ngazi zote wana majukumu mahsusi ya kusaidia na kuendeleza mifumo ambayo inatunza mazingira haya. Uongozi una jukumu la kuhakikisha kuwa Wawakilishi wote wanaoingia kwenye mahusiano na So They Can wamesoma, kueleweka na kukubali kufuata sera hii ya Ulinzi wa Mtoto kwa kusaini fomu ya idhini (Kiambatisho A). So They Can ina jukumu la kutoa toleo la sera hii ya Ulinzi wa Mtoto iliyotafsiriwa katika lugha ya kienyeji katika kila nchi ya operesheni na kwa kuhakikisha kuwa sera hiyo inasomwa kwa Wawakilishi wote wasiojua kusoma kwa lugha inayoeleweka nao.

## Wawakilishi wote

Wawakilishi wote wanalazimika kutengeneza na kudumisha mazingira ambayo yanazuia unyonyaji na aina zote za unyanyasaji na unyonyaji wa watoto na inakuza mwenendo mzuri wa wafanyakazi. Wawakilishi wote wana jukumu la kuwa na ufahamu wa kutosha wa sera na taratibu hizi, kutenda kulingana nazo na kufuata Sheria ya Maadili ya Wafanyakazi. Pale ambapo Mwakilishi anakuwa na wasiwasi au mashaka kuhusu aina yoyote ya unyanyasaji wa watoto na kunyonywa mfanyakazi mwenzako, iwe katika shirika moja au la, lazima / atoe taarifa ya jambo hilo kupitia utaratibu uliowekwa na So They Can wa kuripoti.

## **TARATIBU**

## 1. Programu za maendeleo

Watoto katika nchi zinazoendelea wako hatarini sana kutokana na aina tofauti za unyanyasaji na unyonyaji - haswa kutelekezwa, unyanyasaji wa mwili na kihisia. Programu ya So They Can kufanya kazi katika nchi zinazoendelea kwa hivyo inakusudia kukuza usalama wa watoto na usalama wa haki za watoto kama sehemu ya shughuli zote za programu. Mipango itakusudia kufanya kazi moja kwa moja au vinginevyo ili kupunguza hatari zinazowakabili watoto, kutoka nje na ndani ya familia, na shughuli hizi zitapimwa katika mchakato wa ufuatiliaji na tathmini. Wawakilishi wanapaswa kupata mafunzo yanayoendelea na kusasishwa mara kwa mara juu ya maswala yanayohusu usalama wa watoto.

Wakati wa kufanya kazi na mshirika yeyote So They Can itahakikisha kwamba ulinzi wa watoto ni kanuni ya msingi ya kazi ya mshirika. So They Can itahakikisha kuwa washirika wote wanakuwa na sera za watoto kulingana na azimio la Umoja wa Mataifa la haki za binadamu na kwamba hizi zinazingatiwa na kufuatiliwa. So They Can itahakikisha kuwa makubaliano yoyote ya ushirikiano yatajumuisha vifungu vya Ulinzi wa watoto.

# 2. Tathmini ya Awali ya Hatari

So They Can na washirika wake watafanya tathmini ya awali ya hatari juu ya usalama wa mtoto katika maeneo yote ambayo miradi inapaswa kutekelezwa ili kubaini sababu kuu za hatari na kuweka mipango ya kupunguza haya iwezekanavyo.

Sera hii inatumia mbinu ya msingi kuzuia hatari katika usimamizi wa ulinzi wa watoto katika mipango ya shughuli, shughuli na ushirika.

- Ikiwa mpango So They Can, shughuli au ushirikiano umedhamiriwa kuwa 'kufanya kazi na watoto', basi viwango vyote vya chini vya ulinzi wa watoto kama ilivyoainishwa na sera ya Ulinzi wa watoto ya So They Can lazima vitumike.
- Ikiwa mpango wa So They Can, shughuli au ushirikiano umedhamiriwa kuwa 'kuwasiliana na watoto' au kuathiri watoto basi tathmini ya hatari zinazoweza kujitokeza juu ya ulinzi wa watoto inahitajika na, kulingana na kiwango cha hatari kilichobainishwa, viwango vya chini vya ulinzi wa watoto vinavyofaa kudhibiti hatari lazima vitumike.

## 3. Kanuni za Mwenendo wa Maadili ya Ulinzi wa Mtoto

## 3.1 Utangulizi

Wawakilishi wote watafanya kwa njia ambayo inakuza haki za watoto na inalinda watoto dhidi ya unyanyasaji na unyonyaji.

Watoto wako hatarini kutokana na unyanyasaji na unyonyaji kutoka kwenye vyanzo mbalimbali. Ni jukumu la Wawakilishi wote kupunguza hatari hii kwa kuweka mfano mzuri, kubaini na kudhibiti hatari zinazowezekana na kujibu madai ya unyanyasaji na unyonyaji. Kanuni ya Maadili ya Ulinzi ya watoto inaelezea matarajio ya msingi ya Wawakilishi kuhusu mawasiliano yao na shughuli zao na watoto.

Ukiukaji wa Kanuni ya Maadili au sera ya ulinzi wa mtoto ya So They Can ni sababu za kuchukuliwa hatua za kinidhamu, inaweza kusababisha kufukuzwa kazi au kusitisha huduma, na inaweza kupelekea kuchukuliwa kwa hatua za kisheria. Uvunjaji wa kanuni yoyote katika sera hii inachukuliwa kama utovu mkubwa wa nidhamu na itasababisha kufutwa kazi au kusitishwa kwa huduma.

## 3.2. Majukumu ya kisheria

So They Can inawahitaji Wawakilishi wote kufuata sheria zote zinazohusika (pamoja na sheria ya ulinzi wa watoto).

# 4. Kuajiri

# 4.1 Mahojiano, mchakato wa uteuzi na miadi

Kujitoa kwa dhati kwa So They Can katika kulinda usalama wa watoto kunadhihirishwa kupitia miongozo madhubuti inayohusu usajili salama wa watoto na uchunguzi wa Wawakilishi, haswa wale watakaowasiliana moja kwa moja na watoto. Kwa kukuza usalama wa usajili wa watoto na taratibu za uchunguzi So They Can inapunguza hatari ya kuajiri au kumshirikisha mtu ambaye ananyanyasa au kudhalilisha watoto na kuvutia watu bora kufanya kazi na watoto.

- So They Can ina maelezo wazi ya kazi kwa zote ambazo ni pamoja na ujumbe salama wa mtoto na matarajio chini ya sera ya ulinzi wa watoto ya shirika na kanuni za maadili. Vigezo vya uteuzi na maelezo ya kazi vinaonyesha uzoefu unaohitajika ikiwa kazi inajumuisha kufanya kazi na watoto na maelezo ya kazi huwajulisha watahiniwa juu ya uchunguzi wa usalama wa watoto ambao utakaotumika kwa nafasi ambazo zinahitaji kuwasiliana na kufanya kazi na watoto.
- So They Can imetengeneza fomu stahiki ya maombi kwa kazi zote ambazo ni pamoja na ujumbe salama wa mtoto, sera ya ulinzi wa watoto na kanuni za maadili wakati wa kutuma fomu za maombi kwa waombaji. Fomu ya maombi inajumuisha maswali kadhaa ya mahojiano salama ya watoto na inawafahamisha waombaji kuwa:
- ukaguzi wa rekodi ya uhalifu utafanywa kwa waombaji waliofaulu
- rekodi za uhalifu zinahusu nchi zote za uraia na kwa kila nchi ambamo mtu huyo ameishi kwa miezi 12 au zaidi kwa miaka mitano iliyopita (au zaidi)
- hitaji la ukaguzi wa rekodi za uhalifu huruhusu watu kujiengua kwenye mchakato.
- Mchakato wa mahojiano kwa kwa ajili ya ajira ndani ya So They Can:
- utajumuisha maswali ya mahojiano salama ya watoto kwa kazi zote zinazohusisha watoto (pamoja na wafanyakazi waliopo ndani ya shirika ambao wanaomba ndani, pamoja na wafanyakazi na washauri waliopendekezwa na mashirika mengine).
- Kila wakati jaribu kuwa na mahojiano yanayofanywa na zaidi ya mtu mmoja.
- kumbuka kumjumuisha kijana kwenye jopo la mahojiano kwa anayefanya kazi moja kwa moja na watoto.
- Jadili masuala yoyote yaliyoibuka wakati wa mahojiano pamoja na wengine kwenye jopo na fuatilia hati zilizowasilishwa na wadhamini.
- Epuka mahojiano ya simu na Skype kwa majukumu yanayohusu kazi ya moja kwa moja na watoto. Mahojiano ya uso kwa uso hutoa fursa nzuri kwa:
  - kujua asili ya mtu

- kuhoji mambo yasiyokuwa wazi au wasiwasi wowote
- kuangalia lugha ya miili yao, mawasiliano ya macho, mwingiliano na wanaohojiwa, na kusita au ishara zozote zinazotolewa mhojiwa anapoulizwa maswali.
- Tuma sera yako ya ulinzi wa mtoto na kanuni za maadili kwa waombaji kazi kabla ya mahojiano.
- Uliza maswali ambayo hukupa ufahamu juu ya mitazamo ya mtu kuhusu watoto, maadili yao, imani na motisha (maswali ya kitabia).
- Uliza maswali ya msingi wa mazingira kuangalia tabia na majibu ya zamani katika hali fulani (tazama hapa chini kwa maelezo zaidi).
- Wafanyakazi wote walioajiriwa nchini au kutoka nje ambao watakuwa wakifanya kazi kwenye miradi nchini lazima pia watoe marejeleo au wadhamini ambavyo vinapaswa kukaguliwa na shirika.
- •shirika lazima liwasiliane na wadhamini moja kwa moja na utambulisho na uhusiano wao na mwombaji kazi ubainishwe.
- •Wawakilishi wote wanapaswa kujulishwa juu ya sera ya Ulinzi wa mtoto na taratibu za So They Can wakati wa maelekezo anayopewa kabla ya kuanza kazi. Lazima watie saini kukiri kwamba wamesoma hati hiyo na watafuata matakwa yake.
- •Ufuatiliaji wa kila aliyependekezwa unapaswa kuendelea wakati wote kipindi cha kuingizwa kazini na majaribio.

# 4.2 Ukaguzi Rekodi ya jinai

- Ukaguzi rekodi ya jinai iliyofanywa na Polisi wa Shirikisho la Australia utakuwa unayofanywa kwa Wawakilishi wote wa uraia wa Australia na kwa raia wengine ambao wataajiriwa huko Australia ambapo nafasi yao ya ajira itawahitaji kuwasiliana au kufanya kazi na watoto.
- Ukaguzi rekodi ya jinai iliyofanywa na Polisi wa New Zealand itakuwa inayofanywa kwa Wawakilishi wote wenye uraia wa New Zealand na kwa raia wengine ambao wataajiriwa huko New Zealand ambapo nafasi yao ya ajira itawahitaji kuwasiliana au kufanya kazi na watoto.
- ukaguzi wa rekodi ya jinai iliyofanywa na Kitengo cha Huduma ya Habari ya Uhalifu wa FBI kwa Wawakilishi wote wa uraia wa Marekani na kwa raia wengine ambao wataajiriwa Marekani ambapo nafasi zao za ajira zitawataka wawasiliane au wafanye kazi na watoto.
- Kwenye nchi ambako kuna programu za So They Can ukaguzi wa rekodi ya uhalifu au utaratibu mwingine wa uchunguzi wa kisheria ikiwa utapatikana utafanywa kwa Wawakilishi wote walioajiriwa au wamefanya kandarasi bila kujali majukumu yao. Ikiwa mtu amekuwa akiishi nje ya nchi na majukumu yake na So They Can yatakuwa ni kufanyakazi na watoto katika nchi za programu, ukaguzi wa rekodi ya uhalifu lazima ufanyike kwa kila nchi ambamo mtu huyo ameishi kwa miezi 12 au zaidi miaka mitano iliyopita, na kwa nchi yake ya uraia.
- Ukaguzi huu utafanywa kabla ya Mwakilishi kupewa kandarasi na So They Can au kuanza kwa uhusiano na, na ukaguzi unaofuata utafanyika kila miaka 2 kwa wale wanaofanya kazi na watoto. So They Can kwa kujua kamwe haitamwajiri au kumpa kandarasi mtu yeyote aliye na hatia ya kosa lililohusiana na mtoto au kumruhusu mtu kufanya kazi na watoto ikiwa anawaweka katika hatari isiyokubalika watoto.
- Wasimamizi wa Mradi wanawajibika kupanga ukaguzi wa uhalifu na ikiwa ni lazima ufanyike kila baada ya miaka 2 na kutunza rejista ya ya ukaguzi wa Makosa ya Jinai.

• Muhtasari wa mahitaji ya uchunguzi wa Ulinzi wa Mtoto wa So They Can unapatikana kwenye jedwali lililoambatanishwa na hati hii (rejelea Kiambatisho F).

## 5. Mafunzo na Maendeleo

Kama sehemu ya mchakato wa kuingizwa kwenye shirika Wawakilishi wote watapewa nakala ya Sera ya Ulinzi wa Mtoto ya So They Can na kutakiwa kuisoma na kutia saini tamko kwamba wanaielewa na wanakubali kuitekeleza.

Wasimamizi wa Mradi wana jukumu la kuhakikisha kwamba Wawakilishi chini ya mamlaka yao wanaelewa yaliyomo katika sera ya ulinzi wa mtoto na Taratibu na wanajua sheria za usalama wa mtoto za mahali husika na matokeo ya kuzikiuka. Hii inaweza kuhusisha kutafsiri na maelezo ya moja kwa moja inapohitajika. Wakurugenzi wa Nchi wana jukumu la kuhakikisha Wasimamizi wa Mradi wao wanafanya mafunzo juu ya Sera ya Ulinzi ya Mtoto na Kanuni ya Maadili.

Mafunzo ya ulinzi wa watoto ya ziada na yanayoendana kazi maalum yatapangwa na wasimamizi wa mradi kwa ajili ya wawakilishi wanaowasiliana nao au wanaofanya nao kazi.

Msimamizi wa Mradi atahakikisha kuwa mafunzo haya hufanyika na yanakuwa endelevu. Msimamizi wa Mradi atarekodi mafunzo yaliyotolewa kwa kila Mwakilishi katika Jalada la ukaguzi wa rekodi ya uhalifu.

# 6. Kujitangaza na mawasiliano

So They Can itachukua tahadhari zote zinazofaa kulinda taarifa za maandishi na elektroniki kuhusu watoto walio katika uangalizi wake. Rekodi za watoto huhifadhiwa katika eneo salama na taarifa za watoto hutolewa tu kwa watu wa So They Can wanaozihitaji kama sehemu ya majukumu yao.

Picha, nyezo za elektroniki au zilizochapishwa zilizo na picha au habari inayohusiana na watoto ambayo inaweza kumweka mtoto katika hatari ya kutambuliwa hazitapatikana kwa njia ya aina yoyote ya vyombo vya habari vya mawasiliano bila miongozo madhubuti juu ya utumiaji wake.

Picha zote za watoto zinazotumiwa katika vifaa vya kukuza au uhamasishaji kamwe haziambatani na habari wazi juu ya makazi ya mtoto. Nakala yoyote inayoambatana na picha ambayo kwa njia yoyote ile inamtambulisha mtoto itashushwa au kuondolewa isipokuwa kwa idhini ya Mkurugenzi Mtendaji.

Mpiga picha yeyote binafsi anayetembelea mradi wa So They Can, ambapo inafanya kazi au inajumuisha mahusiano na watoto atatakiwa kwanza kuisoma Sera ya ulinzi wa mtoto na Kanuni za mwenendo za So they Can na kukubali kuzizingatia kwa kusaini tamko hilo.

Mawasiliano yote yanayohusu watoto hutumia picha na maandishi ambayo ni ya heshima. Katika mawasiliano yote watoto huvalishwa nguo za staha kulingana na mila ya mahali husika na mwonekano wowote unaoweza kuashiria mapenzi uanaepukwa.

So They Can imetengeneza miongozo juu ya maadili ya upigaji picha (Kiambatisho D) kuhakikisha kwamba tunatumia picha zote, video na ujumbe uliochapishwa katika mawasiliano kwa njia ambayo inawaonyesha watu kwa njia inayoheshimu haki zao, usalama, hadhi, maadili, historia, dini, lugha na utamaduni.

Maendeleo, utekelezaji na ufuatiliaji wa mara kwa mara wa mfumo mzuri wa madai na usimamizi wa matukio ni muhimu kwa juhudi za So They Can kulinda watoto kutoka kwenye aina zote za unyanyasaji na unyonyaji na kuhakikisha mchakato unaofaa kwa wawakilishi wote wanaohusika katika madai.

So They Can inakiri uwezekano wa Wawakilishi kutafuta ufikiaji wa watoto kwa madhumuni ya unyanyasaji. Tishio hili linashughulikiwa kwa umuhimu na umakini mkubwa na So They Can imejitolea kufanya yote yanayowezekana kuzuia unyanyasaji na unyonyaji wa watoto na kuwawajibisha wale wanaowadhuru watoto.

7.1 Wajibu wa kuripoti matukio ya unyanyasaji na unyonyaji

Sababu za wasiwasi ambao lazima ziripotiwe kwa kutumia Fomu ya taarifa ya Ulinzi wa Mtoto (Kiambatisho E) ni pamoja na:

- Dalili maalum (ishara yoyote, ugonjwa, kuumia au mabadiliko ya tabia ambayo yanaambatana na unyanyasaji au unyonyaji) kutoka kwa mtoto anayedhulumiwa au anatoa sababu ya kudhani kuwa wao au mtoto mwingine ananyanyaswa.
- Taarifa kutoka kwa mtu ambaye alishuhudia au ana wasiwasi kuhusu unyanyasaji wa mtoto.
- Ishara yoyote, ugonjwa, kuumia au tabia inayoonyesha unyanyasaji unaowezekana au ambayo husababisha wasiwasi au tuhuma.
- Dalili, kuumia au tabia ambayo haionyeshi unyanyasaji lakini ambayo pamoja na taarifa nyingine au ushahidi hutoa sababu ya kuwa na wasiwasi.
- Dhuluma ya mtoto kwa mtoto: Mtoto anayeishi katika familia ya So They Can au kuhudhuria programu nyingine yoyote ya So They Can (mfano Mpango wa kuimarisha familia) anamnyanyasa mtoto mwingine au ananyanyaswa na mtoto mwingine.
- Kuona au kusikia juu ya dhuluma katika shirika lingine au katika jamii ambayo So They Can inafanya kazi.
- Kitu chochote kinachoonyesha kuwa mfanyakazi au mshirika amemnyanyasa mtoto au kumweka mtoto katika hatari ya kudhulumiwa au kunyanyaswa.
- Tuhuma, wasiwasi au uvumi unaoonyesha mfanyakazi au mshirika amevunja sera ya kinga ya watoto ya So They Can na itifaki yake ya tabia kama ilivyoelezewa katika Mwongozo wa Maadili.
- Mtu mzima anaripoti kwamba alinyanyaswa akiwa mtoto au kijana wakati alipokuwa na So They Can.

# 7.2 Kuripoti unyanyasaji

So They Can kupitia sera yake ya ulinzi wa watoto wamejitolea kuzuia unyanyasaji kila inapowezekana na kujibu haraka na ipasavyo wakati wasiwasi juu ya dhuluma unapotokea.

Kuna sharti la lazima la kuripoti ukiukaji wowote katika usalama wa mtoto na kanuni za mwenendo ambapo mtoto anaweza kunyanyaswa au kuwa katika hatari ya kudhulumiwa. Ni muhimu kwamba wafanyakazi na washirika wote wa So They Can waelewe jukumu lao katika kuripoti na kushughulikia maswala ya kinga ya watoto.

Tukio lolote au wasiwasi wowote juu ya usalama au ustawi wa mtoto au watoto wanaohudhuria programu So They Can lazima kuripotiwa. Kutokushughulikia wasiwasi wa kinga ya watoto kunaweza kumaanisha kuwa watoto hawalindwi na huwekwa wazi kwa unyanyasaji na unyonyaji. Inaweza pia kusababisha waathirika zaidi wa watoto. Ni muhimu pia kwamba utaratibu sahihi wa kuripoti unafuatwa - kuumia zaidi kwa mtoto kunaweza kusababishwa na majibu yasiyofaa.

Wawakilishi wote wanalazimika kuripoti mara moja kwa meneja wao au msimamizi wao ikiwa wana wasiwasi wa msingi kuwa unyanyasaji wa unafanyika au kuna uwezekano wa kutokea, pamoja na utumiaji usio sahihi wa machapisho. Wawakilishi wanaweza kuwasilisha wasiwasi wao kwa maneno, kwa maandishi au kupitia jukwaa la mtandao la Whispli ambalo liko wazi kwa Wawakilishi wote. Ikiwa mtu akiamua kutoripoti tukio, basi atachukuliwa hatua za kinidhamu ikiwa ni pamoja na kufukuzwa kazi, kusitisha mkataba au huduma.

#### 7.3 Hatua za nidhamu

Hatua za haraka zinahitajika mara tu madai au wasiwasi vimeripotiwa ili kuhakikisha kuwa mahitaji ya afya na usalama ya mtoto yanakamilishwa.

Si zaidi ya Saa 24 baada ya madai au wasiwasi huo kuripotiwa, timu inayoshiriki katika mchakato wa usimamizi wa kesi lazima itafute taarifa halisi juu ya jambo husika. Msimamizi wa Nchi na / au meneja aliyeteuliwa anaamua juu ya hatua zinazofuata. Hatua za mwanzo za majibu sahihi lazima zichukuliwe. Si zaidi ya masaa 48 baada ya madai au wasiwasi huo kuripotiwa kulingana na hali ya kesi kama ilivyoamuliwa katika mkutano wa rufaa. Hatua mbalimbali zinaweza kuchukuliwa na So They Can katika kushughulika na matokeo ya unyanyasaji wa watoto ambayo ni pamoja na mbali na zingine:

- Wafanyikazi hatua ya kinidhamu / kufukuzwa kazi
- Washirika kusitisha kwa ushirikiano
- Wakandarasi kusitisha mkataba
- kupeleka kesi kwa mamlaka za kitaifa

## 7.4 Utaratibu wa kutoa taarifa

Matukio yote au tuhuma zote za unyanyasaji wa watoto na unyonyaji, pamoja na matumizi yasiyofaa ya vifaa vilivyochapishwa (zamani au vya sasa) na Mwakilishi lazima yaripotiwe mara moja kwa meneja wa mleta madai kwa kutumia fomu ya taarifa ya tukio la Ulinzi wa Mtoto (Kiambatisho E). Ikiwa hii haifai basi suala hilo lazima liwasilishwe mara moja kwa meneja wao mwandamizi na vilevile kuna chaguo la kuripoti moja kwa moja kwa Mkurugenzi Mtendaji. Mtoa madai hayo anahitajika haraka iwezekanavyo (kawaida ndani ya masaa 24) kuorodhesha madai hayo, pamoja na wakati, mahali na mashahidi wowote.

Ikiwa ni mtoto anayetoa madai hayo ataelekezwa na kusaidiwa na Afisa Msaidizi wa watoto anayehusika na nyaraka zote zitakamilishwa kulingana na sera ya malalamiko na mahitaji yaliyomo ndani ya sera hii. Afisa Msaidizi wa Mtoto atakamilisha nyaraka zote na mara moja atawasilisha madai hayo kwa Msimamizi wa Mradi wa eneo husika na Mkurugenzi Mtendaji. Afisa Msaidizi wa Mtoto atatafuta msaada wa mtaalamu au mtoto kama inavyotakiwa. Watoto wote wanahitaji kufahamishwa kupitia Afisa wao wa Msaada wa Mtoto juu ya upatikanaji wa fursa hii ya kutoa malalamiko na madai dhidi ya wafanyakazi na Wawakilishi wa So They Can Can, wenzao na wanajamii.

Ikiwa madai hayo ni dhidi ya meneja wa mlalamikaji, basi jambo hilo lazima liwasilishwe kwa Mkurugenzi Mtendaji. Ikiwa madai hayo yanahusiana na Mkurugenzi Mtendaji basi suala hilo lazima lipelekwe mara moja kwa Mwenyekiti wa Bodi ya So They Can. Ikiwa madai hayo ni dhidi ya Mwenyekiti wa Bodi ya So They Can basi jambo hilo liripotiwe kwa Wakurugenzi wengine wawili wa So They Can.

Wakati wote So They Can itachukua hatua kwa faida ya mtoto. Hii inaweza kuhusisha kusimamishwa au kupewa jukumu lingine mtu anayeshutumiwa wakati uchunguzi unafanyika. Mwakilishi yeyote ambaye amesimamishwa atapewa mchakato wa haki ikiwa ni pamoja na kupewa taarifa sahihi juu ya mchakato wa uchunguzi. Hakuna maoni yoyote yanayopaswa kufanywa kuhusu kuwa au kutokuwa na hatia, na mchakato wa uchunguzi unabaki kuwa wa siri hadi uamuzi utakapofikiwa na menejimenti. Bila kujali uamuzi uliochukuliwa, kumbukumbu za mchakato lazima zirekodiwe na kuwekwa kwenye mafaili na vitu vyote vilivyochapishwa na vya elektroniki vinatunzwa katika eneo salama na la siri wakati wote.

Meneja au ikiwa ni lazima Mkurugenzi Mtendaji ana jukumu la kuanzisha hatua sahihi ikiwa ni pamoja na:

- kuchukua hatua za haraka kupata usalama na ustawi wa mtoto au watoto wanaohusika;
- kutoa ripoti kwa mamlaka ya kisheria ya mahali husika;
- kufuata kanuni na itifaki husika na kushirikiana na serikali za mitaa;
- Kuamua ikiwa rufaa kwa Polisi wa Shirikisho la Australia, Polisi ya New Zealand, Kitengo cha Huduma ya Habari ya Uhalifu wa FBI au mamlaka nyingine za kimataifa ni sahihi na inawezekana; na
- Kufanya au kupanga uchunguzi wa ndani ili kubaini ikiwa sera ya Ulinzi wa Mtoto ya So They Can imekiukwa.

Kufuatia mchakato wa uchunguzi Mkurugenzi Mtendaji atatoa moja ya mahitimisho yafuatayo:

- Kuna sababu zinazowezekana za kesi ya jinai au kisheria na Sera ya Ulinzi wa watoto na taratibu za So They Can zimekiukwa. Katika kesi hiyo jambo hilo litapelekwa kwa mamlaka inayofaa na hatua za kinidhamu ikiwa ni pamoja na kuzingatia kusitisha ajira au mkataba vitafanyika;
- Hakuna msingi wa kuripoti kesi ya jinai au kisheria lakini mfanyikazi amekiuka sera ya Ulinzi wa So They Can. Hatua za kinidhamu zitachukuliwa ikiwa ni pamoja na kusitisha ajira au mkataba; au
- Hakuna msingi wowote kwa madai yaliyowasilishwa hivyo mtu atarudia majukumu yake ya kawaida. Ikiwa ikigundulika kuwa madai hayo yalikuwa ya hila, hatua zinazofaa kuhusiana na mtu anayesababisha madai hayo zitachukuliwa.

Ikiwa jambo hilo linakuwa sehemu ya uchunguzi wa jinai, So They Can itashirikiana kikamilifu na mamlaka husika.

## 7.5 Usiri

Matukio yote na madai ya udhalilishaji wa watoto, dhuluma na unyonyaji hushughulikiwa kwa unyeti mkubwa na usiri. Hata hivyo, So They Can inaelewa kwamba katika hali nyingine kuripoti juu ya matukio na madai kunaweza kufanyika hata ikiwa mtoto au mtu anayehusika wanasita kutoa ridhaa yao - wakati wote So They Can itafanya kazi kwa faida nzuri ya mtoto. Masuala yote yatakayoibuka mara zote yatawasilishwa kupitia utaratibu rasmi wa hapo juu.

Nyaraka zote za madai za elektroniki au karatasi, zinapaswa kuwekwa mahali salama wakati wote.

# **RELATED DOCUMENTS**

- So They Can Policy and Manual Register
- The United Nations Convention on the Rights of the Child
- Optional Protocol to The United Nations Convention on the Rights of the Child
- Commonwealth Criminal code act 1995

## Kiambatisho A

## SERA YA ULINZI WA MTOTO YA SO THEY CAN - KANUNI ZA MWENENDO

Wawakilishi wa So They Can watachukua hatua wakati wote kuhakikisha usalama na kinga kwa watoto. Hususan wawakilishi:

- watachukua hatua kujijulisha wenyewe na wengine juu ya sera ya So They Can na Mkataba wa Umoja wa Mataifa juu ya Haki za Mtoto;
- Kudumisha na kukuza mazingira salama kwa watoto kushiriki katika shughuli za So They Can;
- kuwatendea watoto na vijana kwa heshima;
- Kuishi kwa njia ambayo inaambatana na maadili ya So They Can;
- Kutoa mazingira ya kukaribisha, umoja na salama kwa watoto wote, vijana, wazazi, wafanyakazi na wanaojitolea;
- Kuheshimu tofauti za kitamaduni;
- Kuhimiza mawasiliano ya wazi kati ya watoto wote, vijana, wazazi, wafanyakazi na wanaojitolea na kuhakikisha watoto na vijana wanashiriki katika maamuzi ambayo huwaathiri;
- Kuripoti wasiwasi wowote wa unyanyasaji wa watoto na unyonyaji kulingana na utaratibu uliowekwa na So They Can;
- kila inapowezekana, hakikisha kuwa mtu mzima mwingine yuko wakati wa kufanya kazi na watoto;
- Wakati wote kuwa wazi kwa matendo yao na mienendo yao;
- Kuchukua jukumu la kuhakikisha wanawajibika na hawajiweki katika mazingira ambayo kuna hatari ya kutuhumiwa;
- Kujitathmini tabia zao, vitendo, lugha na uhusiano na watoto; na
- Ongea wakati wanapoona juu ya tabia zisizofaa za wenzako.

Wakati wa kupiga picha ya mtoto katika mradi wa So They Can au kutumia picha za watoto kwa madhumuni yanayohusiana na kazi Wawakilishi wote au wapiga picha binafsi wa So They Can lazima wafuate kikamilifu Miongozo ya maadili ya Upigaji picha ya So They Can kama inavyoonyeshwa kwenye kiambatanisho D:

• chukua tahadhari ili kuhakikisha mila za mahali husika au vizuizi vya kupiga picha za kibinafsi vinazingatiwa kabla ya kupiga picha au kumpiga picha mtoto;

- pata idhini ya kweli kutoka kwa mtoto na mzazi au mlezi wa mtoto kabla ya kupiga picha au kupiga picha ya mtoto. Maelezo ya jinsi picha au filamu zitatumika lazima zitolewe;
- hakikisha picha, filamu, video na DVD zinawasilisha watoto kwa njia ya heshima na heshima na sio katika mazingira magumu au ya utiifu. Watoto wanapaswa kuvikwa vya kutosha na sio kwa sababu ambazo zinaweza kuonekana kama za ngono;
- hakikisha picha ni uwakilishi wa ukweli wa muktadha na ukweli;
- hakikisha maelezo ya maandishi hayafichulii habari ya kutambua mtoto wakati wa kutuma picha kwa njia ya elektroniki au kuchapisha picha katika fomu yoyote.

Wawakilishi wa So They Can hawata:

- Shiriki katika tabia yoyote ambayo imelenga kuwadhalilisha au kuwadharau watoto;
- Tumia lugha isiyofaa, ya kudhalilisha, ya dhuluma, ya kudhalilisha kingono, ya kudhoofisha au isiyo ya kitamaduni, ya kukera au ya kibaguzi wakati wa kuzungumza na mtoto au mtu mchanga;
- Fanya vitu vya asili ya kibinafsi ambavyo mtoto anaweza kufanya mwenyewe, kama vile kujisaidia au kubadilisha nguo;
- Chukua watoto nyumbani kwao / hotelini au kulala katika chumba kimoja au kitanda kimoja na mtoto;
- Kuwapiga au kuwashambulia watoto;
- Kuwashirikisha watoto kwa aina yoyote ya ngono au shughuli za ngono, pamoja na kulipia huduma za ngono;
- Kuendeleza uhusiano wa kimapenzi na watoto au uhusiano na watoto ambao unaweza kuonekana kuwa unyonyaji au unyanyasaji;
- kuonyesha tabia isiyofaa mbele ya watoto;
- Kupitisha au kushiriki, tabia ya watoto ambayoo ni haramu, sio salama au ya unyanyasaji;
- Tenda kwa njia inayoonyesha upendeleo kwa baadhi ya watoto;
- Piga picha au video ya mtoto bila idhini ya mtoto na mzazi wake au mlezi wake;
- Kumshika, kumbusu, au kumgusa mtoto kwa njia isiyofaa, isiyo ya lazima au iliyo kinyume na utamaduni;
- Kuwaalika watoto walio bila usimamizi katika makazi kibinafsi, isipokuwa pale ambapo wapo katika hatari ya kuumia au kuumizwa
- Kutumia kompyuta, simu, video na kamera za dijiti au media ya kijamii vibaya, au kutumia kwa madhumuni ya kunyanyasa watoto au kuwatesa; au

Kuajiri watoto kama kazi.

# **Kiambatisho B**

Sera ya Ulinzi wa Mtoto ya So They Can- Tamko la kufuata			
Mimi, natambua kwamba nimezisoma na kuzielewa			
• Sera ya Ulinzi wa Mtoto, na			
Mwongozo wa mwenendo wa ulinzi wa mtoto			
Za So They Can			
na ninakubali katika ushirikiano wangu na So They Can kufuata sera na Mwongozo wa maadili w They Can.	a So		
Sahihi:			
Tarehe:			
Nambari ya barua pepe / simu:			

# Kiambatisho C

# Mwongozo wa Mwenendo wa So They Can-Tamko la kufuata

(kwa wageni wa muda mfupi, wauzaji, vibaru	a)
Mimi Mwongozo wa Mwenendo wa So They Can	, natambua kwamba nimeusoma na kuuelewa
na ninakubali katika ushirikiano wangu na So <sup>-</sup> Can Sahihi:	They Can kufuata Mwongozo wa mwenendo wa So They
Tarehe:	
Nambari ya barua pepe / simu:	

# Kiambatisho E

# FOMU YA TAARIFA YA TUKIO LA ULINZI WA MTOTO

Tukio limetokea wap	oi?		
Wakati:	Tarehe:	Mahali:	
Maelezo ya Mlalami	kaji:		
Jina:		:	
Kazi:		Uhusiano na mtoto:	
Maelezo ya mtoto:			
Jina:			
Anwani:			
Umri:	Tarehe ya kuzaliwa:		
Muundo wa kaya:			
		Dini:	
Ulemavu wowote:			
Shule:		Darasa:	
Mwalimu:			

Maelezo ya tukio hilo:
Maelezo ya wasiwasi uliopo(pamoja na maneno ya mtoto ikiwezekana):
Mabadiliko yoyote katika tabia ya mtoto:
Maelezo ya mshtakiwa anayeshtakiwa:
Jina:
<del></del>
Anwani:
Simu ya mawasiliano:
Usalama wa sasa wa mtoto:
Uchunguzi wa matibabu ulifanywa? Ndio / Hapana Ikiwa ndio:
Jina la mtaalamu wa matibabu:
Maelezo ya mawasiliano ya mtaalamu wa matibabu:
Tarehe ya uchunguzi (tafadhali ambatanisha ripoti):
Nani mwingine anajua?
Hatua zilizochukuliwa hadi leo:
Hatua zinazofuata:

Tarehe:
Tarehe:

Kiambatisho F

Matakwa ya uchunguzi ya Ulinzi wa mtoto ya So They Can